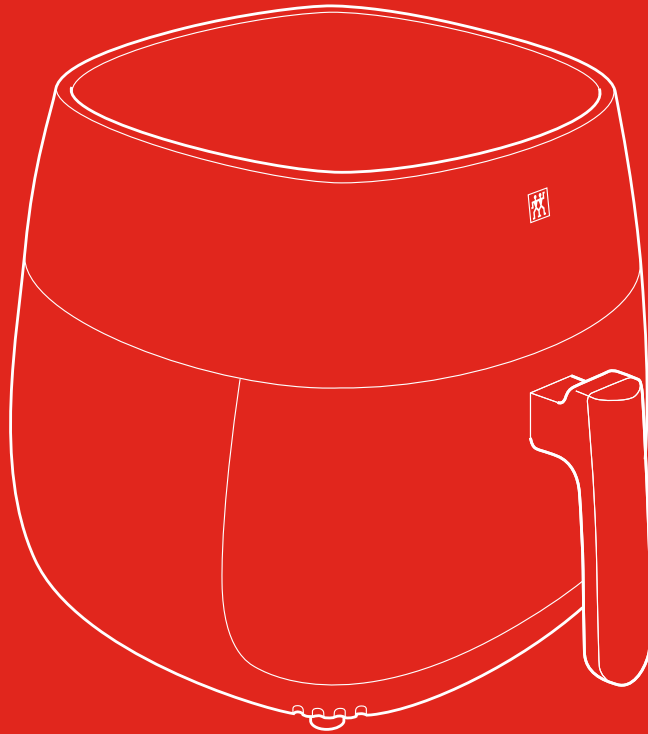




ZWILLING



Οδηγίες χρήσης

ZWILLING® ΦΡΙΤΕΖΑ ΑΕΡΟΣ

36450-2

Ασφάλεια

Διαβάστε ολόκληρες αυτές τις οδηγίες χρήσης, πριν χρησιμοποιήσετε τη φριτέζα αέρος. Φυλάξτε καλά τις οδηγίες χρήσης. Σε περίπτωση που παραχωρήσετε τη συσκευή σε τρίτους, παραδώστε τους και τις οδηγίες χρήσης.

Η παράβλεψη αυτών των οδηγιών χρήσης μπορεί να προκαλέσει σοβαρούς τραυματισμούς ή ζημιές στη συσκευή. Η

Υποδείξεις ασφαλείας

Η φριτέζα αέρος (στη συνέχεια «συσκευή») χρησιμεύει αποκλειστικά στο τηγάνισμα τροφίμων (στη συνέχεια «υλικό τηγανίσματος») χωρίς λάδι για οικιακή χρήση.

Κάθε άλλη χρήση θεωρείται ως μη ενδεδειγμένη και μπορεί να προκαλέσει σωματικές βλάβες ή υλικές ζημιές.

Μην ρίχνετε άλλα τρόφιμα/αντικείμενα μέσα στη συσκευή.

Κίνδυνος πυρκαγιάς! Μην ρίχνετε λάδι ή λίπος στη φριτέζα αέρος.

Η συσκευή προορίζεται για χρήση στο νοικοκυριό, όχι για επαγγελματική χρήση.

Η συσκευή δεν προορίζεται για να λειτουργεί με χρονοδιακόπτη ή ξεχωριστό σύστημα απομακρυσμένου ελέγχου (τηλεχειριστήριο).

Για συγκεκριμένα πρόσωπα υπάρχει αυξημένος κίνδυνος:

Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά άνω των 8

ZWILLING δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για ζημιές, οι οποίες οφείλονται σε παράβλεψη αυτών των οδηγιών χρήσης.

Οι σημαντικές υποδείξεις για την ασφαλεία σας επισημαίνονται με ιδιαίτερο τρόπο. Προσέξτε οπωσδήποτε αυτές τις υποδείξεις για την αποφυγή ατυχημάτων και ζημιών στη συσκευή.

ετών καθώς και από πρόσωπα με περιορισμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν ενημερωθεί σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους κινδύνους που απορρέουν από αυτή.

Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν επιτρέπεται να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

Φυλάξτε τη συσκευή και το καλώδιο σύνδεσής της έτσι ώστε να μην έχουν πρόσβαση σε αυτή παιδιά κάτω των 8 ετών.

Κρατάτε τα παιδιά μακριά από τα υλικά συσκευασίας. Υπάρχει κίνδυνος ασφυξίας.

Τοποθετήστε τη συσκευή πάνω σε μια στεγνή, επίπεδη, αντιολισθητική επιφάνεια.

Μην τοποθετείτε τη συσκευή πάνω σε μια καυτή επιφάνεια ή κοντά σε ισχυρές πηγές θερμότητας.

Μην αφήνετε το καλώδιο τροφοδοσίας να κρέμεται. Αποθηκεύετε το καλώδιο μετά τη χρήση στη θήκη καλωδίου στην κάτω πλευρά της συσκευής.

Η συσκευή λειτουργεί με ηλεκτρικό ρεύμα. Συνεπώς υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας:

Συνδέετε τη συσκευή μόνο σε μια σωστά εγκατεστημένη πρίζα.

Λειτουργείτε τη συσκευή μόνο, όταν η τάση που αναγράφεται στην πινακίδα τύπου συμπίπτει με την τάση της πρίζας σας.

Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε υπαίθριο χώρο και όχι σε χώρους με υψηλή υγρασία.

Φροντίστε ώστε να μην τσακίζετε ή παγιδεύετε το καλώδιο τροφοδοσίας και ώστε το καλώδιο τροφοδοσίας και η συσκευή να μην έρχονται σε επαφή με πηγές θερμότητας (π.χ. εστίες, φλόγες αερίου).

Όταν αποσυνδέετε το φως τροφοδοσίας από την πρίζα, τραβάτε πάντα απευθείας το φως τροφοδοσίας. Μην μεταφέρετε τη συσκευή από το καλώδιο τροφοδοσίας.

Μην πιάνετε το φως τροφοδοσίας ποτέ με βρεγμένα χέρια.

Ακόμη και με τη συσκευή απενεργοποιημένη υπάρχει τάση στο εσωτερικό της συσκευής, όσο το

φως τροφοδοσίας είναι συνδεδεμένο στην πρίζα.

Μετά από κάθε χρήση, σε περίπτωση κινδύνου ή βλάβης αποσυνδέετε αμέσως το φως τροφοδοσίας από την πρίζα. Διατηρείτε για αυτόν τον λόγο πάντα εύκολα προσβάσιμη την πρίζα, στην οποία είναι συνδεδεμένο το φως τροφοδοσίας της συσκευής.

Αποσυνδέετε το φως τροφοδοσίας από την πρίζα, πριν από τον καθαρισμό ή τη φροντίδα της συσκευής. Μην ξεβιδώνετε ποτέ τη συσκευή και μην πραγματοποιείτε τεχνικές μετατροπές.

Μην βυθίζετε τη συσκευή ποτέ σε νερό ή άλλα υγρά, μην την καθαρίζετε κάτω από τρεχούμενο νερό και μην την τοποθετείτε στο πλυντήριο πιάτων.

Με ενεργοποιημένη τη συσκευή υπάρχει κίνδυνος πυρκαγιάς:

Το υλικό τηγανίσματος μπορεί να καεί. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή ποτέ κοντά ή κάτω από εύφλεκτα υλικά (π.χ. κουρτίνες, κρεμαστά ντουλάπια). Η περιοχή πάνω από τη συσκευή πρέπει να είναι πάντα ελεύθερη.

Μην τοποθετείτε τη συσκευή πάνω σε εύφλεκτες επιφάνειες (π.χ. χαρτοπετσέτες).

Μην καλύπτετε ποτέ τη συσκευή.

Μην αφήνετε την ενεργοποιημένη συσκευή χωρίς επίβλεψη.

Με τη συσκευή ενεργοποιημένη και αμέσως μετά υπάρχει κίνδυνος εγκαυματος στον κάδο της φριτέζας, σε τμήματα στο εσωτερικό του περιβλήματος και από το υλικό τηγανίσματος:

Κατά την αφαίρεση ενδέχεται να διαφύγει ατμός. Κρατάτε απόσταση από τον ατμό και μην σκύβετε με το πρόσωπο από πάνω.

Μην μεταφέρετε ή μετακινείτε τη συσκευή κατά τη λειτουργία.

Όταν θερμαίνετε υπερβολικά τα τρόφιμα, ενδέχεται να σχηματιστούν ουσίες επιβλαβείς για την υγεία. Ρυθμίστε θερμοκρασία και χρόνο που είναι κατάλληλα για το υλικό τηγανίσματος και απομακρύνετε τα καμένα τρόφιμα.

Εάν παραμείνει υλικό τηγανίσματος για περισσότερο χρονικό διάστημα μέσα στη συσκευή, μπορεί να αλλοιωθεί: Μην αφήνετε υλικό τηγανίσματος μέσα στη συσκευή, όταν δεν χρησιμοποιείτε τη συσκευή.

Από μια ελαττωματική συσκευή μπορεί να προκληθούν υλικές ζημιές και τραυματισμοί:

Ελέγχετε τη συσκευή πριν από κάθε χρήση για ζημιές. Εάν διαπιστώσετε μια ζημιά από τη μεταφορά, απευθυνθείτε αμέσως στον έμπορο, από τον οποίο αγοράσατε τη συσκευή. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ μια ελαττωματική συσκευή. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ μια συσκευή που έχει πέσει κάτω.

Σε περίπτωση βλάβης ή ζημιάς στο καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να επισκευαστεί η συσκευή. Η συσκευή δεν περιέχει κανένα απολύτως εξάρτημα, το οποίο μπορείτε να επισκευάσετε μόνοι σας.

Από λανθασμένο χειρισμό της συσκευής μπορεί να προκληθούν ζημιές

Πριν από την αποθήκευση της συσκευής:

Αποσυνδέστε το φως τροφοδοσίας και αφήστε τη συσκευή να κρυώσει τελείως.

Επεξήγηση συμβόλων



Κίνδυνος-θάνατος από ηλεκτροπληξία



Κίνδυνος εγκαυμάτων σε καυτές επιφάνειες



Κίνδυνος για την υγεία

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Τροφοδοσία ρεύματος 220 - 240 V~, 50 Hz

Κατανάλωση ενέργειας/ισχύς 1400 W

Εύρος θερμοκρασίας 80 - 200 °C

Εύρος χρονοδιακόπτη 1 - 30 min.

Χωρητικότητα 4 l

Μήκος καλωδίου σύνδεσης 1 m

Διαστάσεις (Μ x Π x Υ) 347 x 291 x 300 mm

Βάρος 4 kg



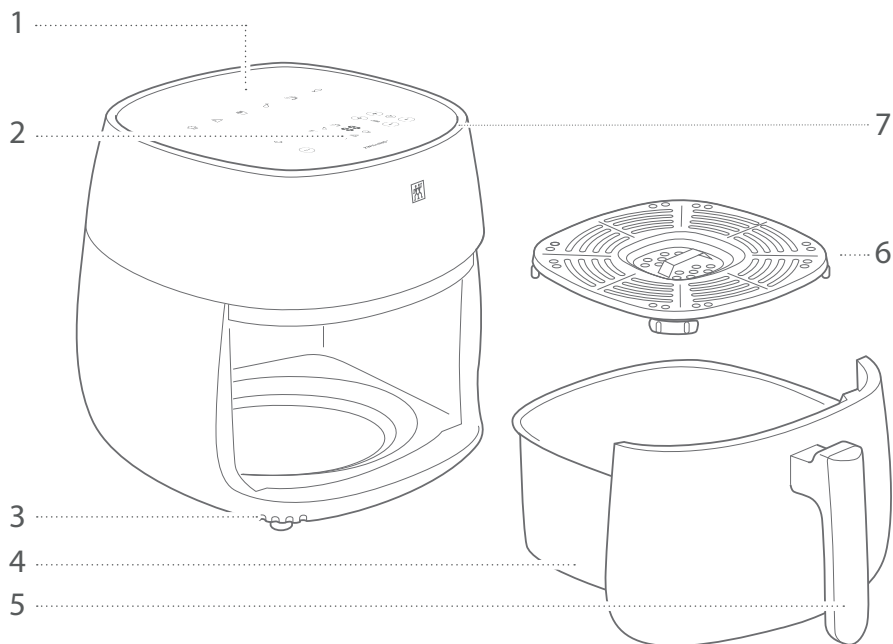
Δεν επιτρέπεται η απόρριψη στα οικιακά απορρίμματα.

Σημάνσεις



Η συσκευή ικανοποιεί τις οδηγίες για τη σήμανση CE.

Συνοπτική παρουσίαση



1 Προτεινόμενες ρυθμίσεις

2 Κουμπί χειρισμού

3 Σχιμές απαγωγής αέρας

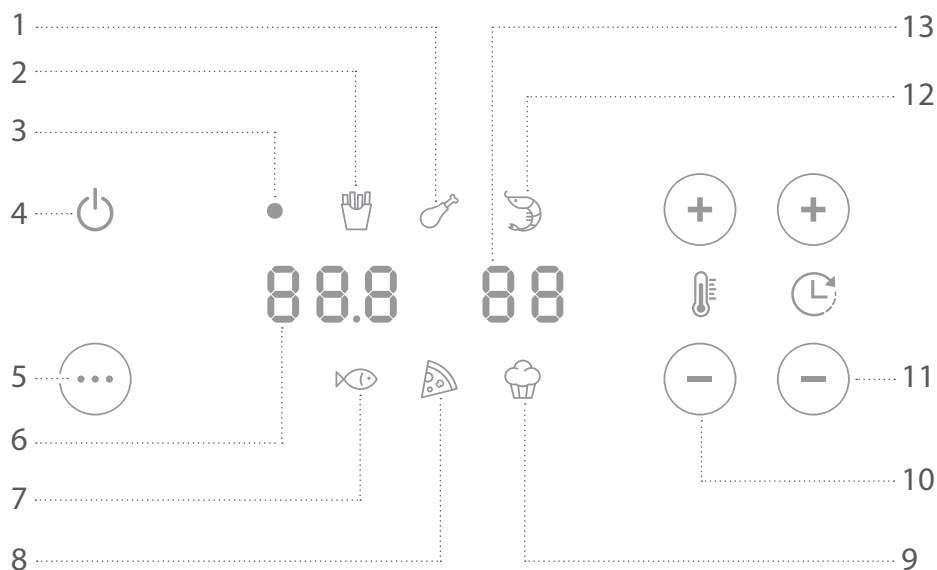
4 Κάδος φριτέζας

5 Χειρολαβή

6 Πλέγμα αποστράγγισης

7 Σχιμή παροχής αέρα

Κουμπι χειρισμού



1 Σύμβολο Κοτόπουλο

2 Σύμβολο Τηγανητές πατάτες

3 Ένδειξη λειτουργίας *)

4 Πλήκτρο On/Off

5 Πλήκτρο επιλογής προγράμματος

6 Ένδειξη θερμοκρασίας

7 Σύμβολο Ψάρι

8 Σύμβολο Πίτσα

9 Σύμβολο Γλυκό

10 Ρύθμιση θερμοκρασίας

11 Ρύθμιση ώρας

12 Σύμβολο Γαρίδες

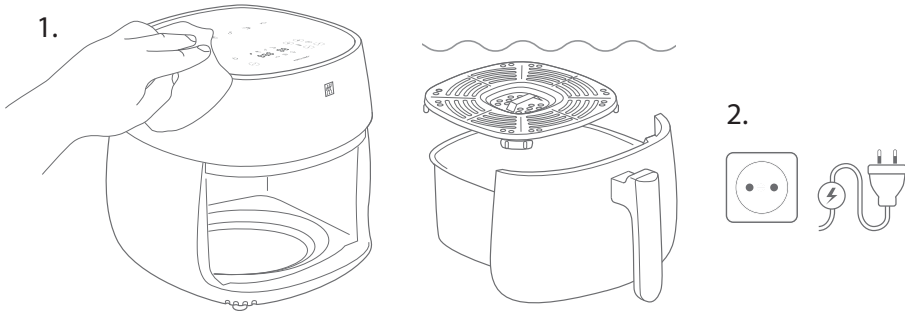
13 Ένδειξη ώρας

*) Αναμμένο μόνιμα = Αναμονή
Αναβοσβήνει = Λειτουργία θερμού αέρα

Χειρισμός

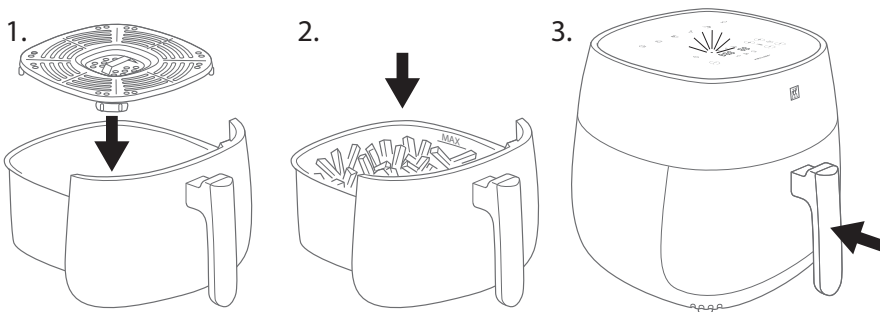
1 Πριν από την πρώτη χρήση

Καθαρίστε τον κάδο της φριτέζας και τη σχάρα με πόσιμο νερό (βλέπε κεφάλαιο «Φροντίδα»). Συνδέστε τη φριτέζα αέρος μόνο μετά από αυτό σε μια κατάλληλη πρίζα (βλέπε κεφάλαιο «Τεχνικά χαρακτηριστικά»). Μόλις εισαγάγετε τον κάδο της φριτέζας με τη χειρολαβή πλήρως στη συσκευή, η φριτέζα αέρος τίθεται σε λειτουργία αναμονής και η ένδειξη λειτουργίας ανάβει μόνιμα.



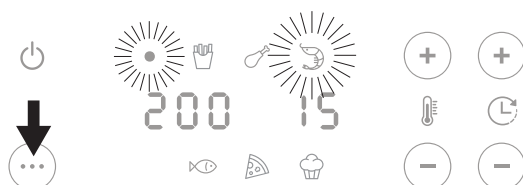
2 Πλήρωση κάδου φριτέζας

Τραβήξτε τον κάδο από τη χειρολαβή από τη συσκευή. Χρησιμοποιήστε τη σχάρα, για να περιβάλλεται το υλικό τηγανίσματος από όλες τις πλευρές με θερμό αέρα και να μην βρίσκονται τα τρόφιμα μέσα στο λίπος που ενδεχομένως θα εξέλθει. Γεμίστε τον κάδο της φριτέζας το πολύ μέχρι το σημάδι MAX. Ωθήστε τον κάδο της φριτέζας έτσι μέσα στη συσκευή, ώστε να έρχεται πρόσωπο με το περίβλημα. Η συσκευή είναι σε λειτουργία αναμονής και η ένδειξη λειτουργίας ανάβει μόνιμα.



3 Επιλογή προγράμματος τηγανίσματος

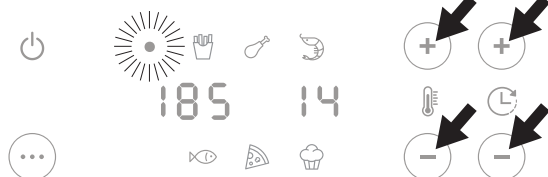
Επιλέξτε το πρόγραμμα τηγανίσματος που είναι κατάλληλο για το τρόφιμό σας. Πατήστε το πλήκτρο επιλογής προγράμματος τόσες φορές μέχρι να ανάψει το κατάλληλο σύμβολο.



Στο επόμενο βήμα μπορείτε να προσαρμόσετε περαιτέρω τη θερμοκρασία και τον χρόνο.

4 Προσαρμογή ρυθμίσεων

Μπορείτε να αλλάξετε τις ονομαστικές τιμές για τον χρόνο και τη θερμοκρασία με τα πλήκτρα για τη ρύθμιση ώρας και τη ρύθμιση θερμοκρασίας, π.χ. όταν θέλετε να τηγανίσετε μια μικρότερη ποσότητα από ό,τι συνήθως. Οι προτεινόμενες ρυθμίσεις αναγράφονται πάνω από το πεδίο χειρισμού και στην εφαρμογή ZWILLING. Λάβετε υπόψη κατά τη ρύθμιση του χρόνου, ότι η φριτζέζα αέρος χρειάζεται ένα λεπτό, μέχρι να φτάσει στη ρυθμισμένη θερμοκρασία.



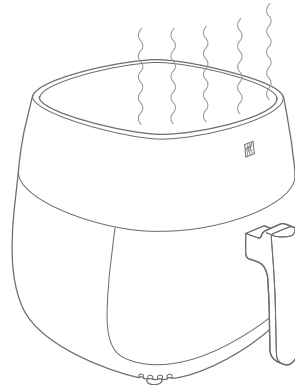
Όταν θερμαίνετε υπερβολικά τα τρόφιμα, ενδέχεται να σχηματιστούν ουσίες επιβλαβείς για την υγεία. Σε περίπτωση πολύ χαμηλότερης θέρμανσης, ενδέχεται να επιβιώσουν μικρόβια (π.χ. σαλμονέλα)

5 Τηγάνισμα με θερμό αέρα

Εκκινήστε το ρυθμισμένο πρόγραμμα πατώντας το πλήκτρο On/Off. Η ένδειξη λειτουργίας αναβοσβήνει, όσο εκτελείται το πρόγραμμα. Μετά την πάροδο του χρόνου ακούγονται πέντε ηχητικά σήματα και η συσκευή τίθεται αυτόματα σε αναμονή. Πατήστε ξανά το πλήκτρο On/Off, εάν θέλετε να τερματίσετε νωρίτερα το πρόγραμμα. Ο ανεμιστήρας συνεχίζει να λειτουργεί για 40 δευτερόλεπτα ακόμη.



Κατά τη λειτουργία εξέρχεται καυτός ατμός από τις σχισμές αερισμού. Μην σκύβετε πάνω από τη συσκευή!

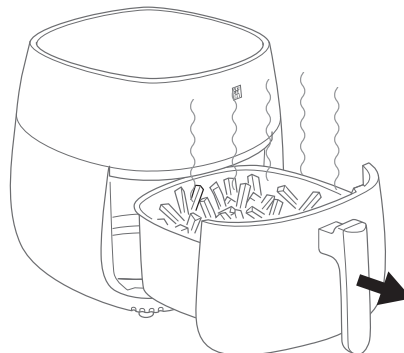


6 Αφαίρεση υλικού τηγανίσματος

Αφαιρείτε και κρατάτε τον κάδο της φριτέζας πάντα από τη χειρολαβή. Αποθέστε τον κάδο πάνω σε ένα σουπλά κατσαρόλας με αντοχή σε υψηλές θερμοκρασίες και αφαιρέστε το υλικό τηγανίσματος με πιρούνια/κουτάλια με τα οποία δεν μπορείτε να καείτε. Μπορείτε να αρχίσετε αμέσως μια νέα διαδικασία τηγανίσματος. Εάν αφαιρέσετε τον κάδο της φριτέζας πριν τερματιστεί αυτόματα το πρόγραμμα ή με το πλήκτρο On/Off, η συσκευή θα συνεχίσει να λειτουργεί μόλις τοποθετήσετε ξανά τον κάδο.



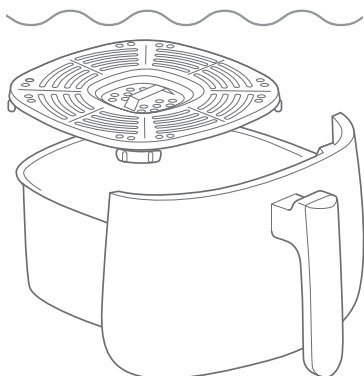
Κατά το άνοιγμα ενδέχεται να διαφύγει καυτός ατμός. Μην σκύβετε πάνω από τη συσκευή! Μην ακουμπάτε τον μεταλλικό κάδο της φριτέζας, τη σχάρα ή μέσα στη συσκευή. Προσοχή: Και το υλικό τηγανίσματος καίει!



Φροντίδα

1 Πλύσιμο κάδου φριτέζας και σάρας

Καθαρίζετε τον κάδο της φριτέζας και τη σάρα μετά από κάθε χρήση. Αφήστε τα προηγούμενως να κρυώσουν. Και τα δύο μπορείτε να τα πλένετε στο χέρι ή στο πλυντήριο πιάτων. Μην χρησιμοποιείτε διαβρωτικά προϊόντα καθαρισμού ή εργαλεία που χαράζουν όπως μεταλλικά σφουγγάρια ή πανιά μικροϊνών. Μαλακώστε προηγούμενως ενδεχομένως τους επίμονους ρύπους στο μεταλλικό δοχείο ή στη σάρα με σπρέι καθαρισμού φούρνων.

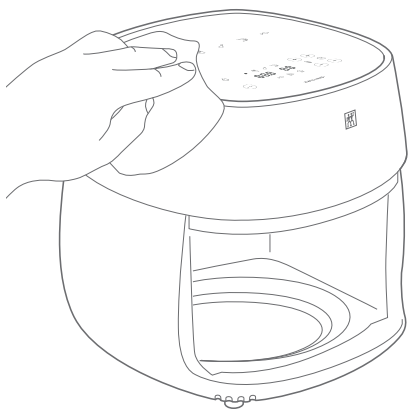


Πριν τον καθαρισμό, αφήστε τον κάδο της φριτέζας και τη σάρα να κρυώσει.



Καθαρισμός περιβλήματος

Πριν τον καθαρισμό, αφήστε τη συσκευή να κρυώσει και αποσυνδέστε το φινις τροφοδοσίας. Σκουπίστε τη φριτέζα αέρος από έξω και από μέσα με ένα βρεγμένο πανί. Μην χρησιμοποιείτε πανιά μικροϊνών επειδή μπορεί να προκαλέσουν λεπτές γρατσουνιές στην επιφάνεια του περιβλήματος.



Πριν τον καθαρισμό, αποσυνδέστε το φινις τροφοδοσίας και αφήστε τη συσκευή να κρυώσει.



Βλάβη

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Αντιμετώπιση
Το υλικό τηγανίσματος γίνεται πολύ σκουρόχρωμο.	Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή ή ο χρόνος πολύ μεγάλος.	Μειώστε τον χρόνο. Μειώστε τη θερμοκρασία.
Το υλικό τηγανίσματος δεν γίνεται τραγανό.	Η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή ή ο χρόνος πολύ σύντομος.	Παρατείνετε τον χρόνο. Αυξήστε τη θερμοκρασία. Μην γεμίζετε υπερβολικά τον κάδο της φριτέζας.
Το υλικό τηγανίσματος περιέχει υπερβολική ποσότητα νερού	Το υλικό τηγανίσματος περιέχει υπερβολική ποσότητα νερού	Αφήστε προηγουμένως να στραγγίσει/στεγνώσει καλά το υλικό τηγανίσματος
Το υλικό τηγανίσματος ψήνεται ανομοιόμορφα	Ο θερμός αέρας δεν φτάνει σε όλα τα σημεία.	Ανακινείτε ή γυρίζετε ενδιάμεσα το υλικό τηγανίσματος,
Λευκός καπνός εξέρχεται από τη συσκευή.	Το υλικό τηγανίσματος είναι πολύ λιπαρό και το εξερχόμενο λίπος παράγει λευκό καπνό. Ο κάδος της φριτέζας περιέχει ακόμη λίπος από την προηγούμενη χρήση.	δεν απαιτείται αντιμετώπιση. Καθαρίζετε τον κάδο της φριτέζας μετά από κάθε χρήση.
Μαύρος καπνός εξέρχεται από τη συσκευή.	Προσοχή: Φωτιά από λίπος!	Αποσυνδέστε αμέσως το φινς τροφοδοσίας και αφήστε τη συσκευή κλειστή μέχρι να σταματήσει να καπνίζει.
Η ενδεικτική λυχνία λειτουργίας δεν ανάβει.	Η τροφοδοσία ρεύματος έχει διακοπεί. Δεν έχετε εισαγάγει πλήρως τον κάδο της φριτέζας.	Συνδέστε το φινς τροφοδοσίας σε κατάλληλη πρίζα. Ελέγξτε την ασφάλεια. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή μαζί με άλλους καταναλωτές. Εισαγάγετε πλήρως τον κάδο της φριτέζας έτσι ώστε να έρχεται πρόσωπο με το περίβλημα.
Ο κάδος φριτέζας σφηνώνει.	Ο κάδος της φριτέζας είναι υπερβολικά γεμάτος ή τοποθετημένος λοξά.	Το υλικό τηγανίσματος δεν επιτρέπεται να είναι πάνω από το σημάδι MAX. Μην τοποθετείτε τον κάδο λοξά.

Σέρβις

Απευθυνθείτε σε περίπτωση προβλημάτων με τη συσκευή σας στο σέρβις μας.

Αναλυτικές υποδείξεις για το σέρβις, την επισκευή, την εγγύηση και τη δήλωση προϊόντων θα βρείτε στη διεύθυνση www.zwilling.com/service.

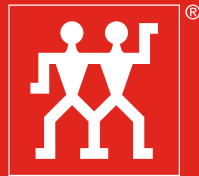
Απόρριψη



Σύμφωνα με το σύμβολο «διαγραμμένος κάδος απορριμμάτων» απαιτείται η ξεχωριστή απόρριψη των ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών παλαιών συσκευών (ΑΗΗΕ). Ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός μπορεί να περιέχει επικίνδυνες και επιβλαβείς για το περιβάλλον ουσίες. Μην απορρίπτετε αυτή τη συσκευή και τη συσκευασία της στα οικιακά απορρίμματα χωρίς διαλογή αλλά επιστρέψτε τη σε ένα καθορισμένο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση άχρηστου ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού. Με αυτό τον τρόπο, συμβάλλετε στη διατήρηση των πρώτων υλών και στην προστασία του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες απευθυνθείτε στις τοπικές αρχές.







ZWILLING



DOWNLOAD APP



MORE INFORMATION
www.zwilling.com

ZWILLING J.A. Henckels AG
Gruenewalder Strasse 14-22 · 42657 Solingen
Germany · www.zwilling.com